

digten für diese milt-ansehenliche handreichung Gott gedankhet, und das Seine Barmhertzikeit solch Uebel wie Sie erlitten von lobl. Ohrt Zug gnädig abwenden ... wolle".

Abschliessend dankt der Abt dem Adressaten nochmals für dessen Grosszügigkeit und bittet auch, diesen Dank an die Stadt Zug weiterzuleiten.

---

Original, mit Siegel - AH 50, 586-589 - Seite 588 leer

## 104

1708 Juni 16., Luzern

A

SCHREIBEN VON [NUNTIUS] VINCENZO [BICHI], ERZBISCHOF VON LAODICEA, AN [ALT] AMMANN [UND STADT- UND AMTSRAT BEAT JAKOB II.] ZURLAUBEN, ZUG

---

"Dans le Bref [- Begehren 3000 Mann anwerben zu dürfen -]<sup>1</sup> que la Sainteté [Papst C l e m e n s XI.] de N. Seigneur a envoyé au Corp Catholique de la Suisse, et qui par ce Senat [konkret war damit Luzern, d.h. dessen Schultheiss und Rat, als Vorort der kath. Orte gemeint] sera communiqué a ce Canton [Zug gemeint] ..., Votre Seigneurie Jllustrissime pourra bien voir l'empressement dont sa Sainteté est troublée, et la nécessité d'assistance pour defendre son Estat [der Kirchenstaat wurde durch Oesterreich bedroht], e[s]t une cause si juste. Je prie avec la plus grande efficace V.S.<sup>rie</sup> Jll.<sup>me</sup> a fin que en notifiant a cette Superiorité la l'angoisse de sa Beatitude, et le desir de la Levée qu'Elle recherche, vueille avec son zele persuader la même de presser son consentement. Estant cette occasion la plus propre qui puisse arriver jamais pour donner des marques de l'ancien zele, et filiale devotion que la Suisse Catholique se vante d'avoir vers le S.<sup>t</sup> Siege."

1) s. EA VI 2, 1459 xx

---

Original, in franz. Sprache - AH 50, 592-595 - Seite 593-595 leer